

# Jekkabaara



**SNV**  
Connecting People's Capacities

Cikela ceman n'a musoman kunnafoniseben

a be bo kalo o kalo

Jamana baarada la BP: 2043 Bamako (Mali)

## Monni fana ye malidenw ka nafa Sərəfenba ye...

pe 3nan



### Dantigelikan : Ko "inijon afrikeni..."

Kow damine na, Afriki jamanaw ka bənkolatōnba de tun bε yen ko :"OUA". An be taa kabi san 1963 la. O yá sərə Afriki jamanā danmadəw ka yeremahərənyā tun b'u bolo ka ban, i ná fə Ecopi (san 1945), Lagine (san 1958), ... Jamana caman were, Afriki kənə, ye san 1963 nəfesan jan were makənən, walasa ka don u ka yeremahərənyā kотi-giya kənə. Nka, san 1960 de kəni lakodənnən don Afriki jamanaw ka yeremahərənyā sərəsan

berebereye. O kosən, san 1963, Afriki jamanā yeremahərənyalenw ye nəgən sərə Ecopi masake Hayile Selasiye bara, ka da o si kərəbaya kan, walasa ka "OUA" sigi sen kan, k'o baarajekulu nəmaa fələ ke lagineka Jalo Teli ye. K'a ta san 1963 la, ka se san 2002 ma, "OUA" yá jeniyərə fin haali, ka masərə a kənə wulikajə ye yeremahərənyā lase jamana təw bəs ma, fanga jugu tigilam-qəw tun bə minnu kunnana. Nka, dijə ko barika-

Tumani Yalam Sidibe

Dugu ka  
netactonba ko  
ma damine bi  
Mali kənə

pe 4-5nan

Mali depitew sigira  
angerew kalite kələsili  
siratege la

pe 5nan

Futeni kunbora, an  
ka denmisənw ladon

pe 7nan

San 2008  
kupudafriki  
lahalaw

pe 9-10nan

Nsiirin :  
Min na fall te ji fe ?

pe 12nan

"Kalan be məgə sən hakili la, nka kunnafoni be məgə bo kunpan na" Yərə Ulen Sidibe

# Misali juman dibaga ye hɔrɔn ye



**Hamidu Konate**

**N**in sen in, n bɛ n banban Maliden Alfa Umar Konare ka misali juman kan, a ye min lase kewale juman kadara kɔnɔ Afriki denw bɛe ma. Kabi san 2002, Afriki jamanakuntigiw ye jəgɔn sɔrɔ lajeba senfè Diriban, Afriki di Sidi jamana kɔnɔ, walasa kā "Inijən Afrikeni" sigi sen kan. Awa "OUA" kunmafalentɔnba o baarajekulu jəmaaya dira Mali peresidan kɔrɔ Alifa Umar Konare ma. An k'a dɔn ko Alfa wulila k'i jɔ baara fe o lahala kɔnɔ dere. O yere de kanma, san 2007, "Inijən Afrikeni" lajeba min kera a fagaba la Adisa Beba, Ecopi jamana kɔnɔ, geleya sɔrɔla Alfa Umar Konare nɔnabilako la Afriki jamanakuntigiw fe, ka da jɔyɔrɔ in matarafako juman na a fe. O de kosɔn, Alfa Umar Konare toratɔnba in baarajekulu jəmaaya la fo ka se ninan lajeba ma, min da-

minəna Adisabeba, k'a ta san 2008 zanwuyekalo tile 31 ka t'a kuncé san 2008 feburuyekalo tile 4. O lajs de senfè Alfa Umar Konare y'a wajibiya Afriki jamankuntigiw ma, a ka baara-dantigɛ-jemukan senfè, k'u k'a ke cogo bɛe la k'ale nɔnabila sɔrɔ "Inijən Afrikeni" baarajekulu jəmaaya la ka benbaarada o taabolo kəbagaw jɔdá lakuraya dansigi ma. Kabi Afriki jamanaw ka yereha hɔrɔnya tara, fo ka se bi ma, an bɛ ko min ye ka caya, o de ye k'an ka ko jəmaaw bɛ wale de ke tumabɛe k'u jɔyɔrɔ lakana, hali n'o te ben sariyabolo kadara ma. Nka, jəmaa k'a wajibiya ko k'ale nɔnabila a jɔyɔrɔ la, nin wale in y'ɔ fɔlɔ dɔ ye, peresidan Lewopoli Sedari Sengɔri ta kɔfe san 1984, Senegali. Alfa Umar Konare ka kewale in bera don jemufanga lakika ka sabati kadara kɔnɔ Afriki fan bɛe. Aa ! Misali juman dibaga ye hɔrɔn ye dere, ka d'a kan ale de ye jogo yeləmabaga ye.

Hamidu Konate  
Jamana baarada jəmaa

## ce masirifen

Ce masirifen te muso  
ye wa ?

N'ale min te ce min bolo,  
O ce masina te jate

Ce jənaw welekana kan.  
Muso

De ye ce danbe ye dere.  
O kanma,

Ni ce min banna  
Muso juman ma

Ce were t'o dan abada  
Ni ce min banna

Muso jugu ma dun ?  
O te kun cew la abada !

Aa ! Muso,

Jən ko k'e te fən ye,  
N'e min te ce min bolo,

O yere te ce ye  
Jə si ma !

Aa ! Muso,

Ala ka dafen bonyalen,  
Cogodi, an b'e dəgɔya ?  
Cogo si la

N'an b'a n tere danbetigiya,  
An n'o man kan.

**Tumani Yalam Sidibe**

## Hakilisenekene

Ko : "N'i y'a men n muso jəgalenba",  
siga t'a la, i ce de kera dibiriba ye dare, i  
kun na ! O te furujəgɔnw ka jəgɔnbonya  
ko ye wa denmisew ka kunnandiya  
kanma ? Aa ! ja du kunnandiya bɛe be  
furujəgɔnw ka jəgɔnbonya de la !

Tumani Yalam Sidibe



# Mənni bə dakun jumən na Mali kənə ?

Nka sennayaala senfe Sikaso, san 2007 Densanburukalo la, Be kayi Numuke Fənba y'a jini n fe n ka də fə a ye mənni barika kan faso Mali ka nafolodondako n'a kənə baarako hakilisigi la. O de kanma n ye wulikajo in ke Bamakə bozoden dəw ani kangaba səmənəden dəw dafe, walasa ka taabolo sərə kun-nafoni in siratge la. Moriba Trawele ye səmənəden ye ka bə Danba la kangaba. Ale ka fə la, ka da ba jolibə temesiraw kan mandenbolo kənə kabi lawale la, ani ji bolisira nafamaw cayali manden fan bəe, məgə bə se kə fə kə kabi lawale la fo bi, donsoya ni mənni de kera mandenkaw ka təgə sərəwalew ye, hali ni sene ma ke bolokofəko ye waati si. O kosən, n'i sera manden babolo sigida fen o fen kənə, i bə taa səmənəkin də basigilen sərə dugu dafe. Moriba ka fə la hali bi, mənni təgəla minisiriso ma sigi sen kan gansan Mali jəmaaw fe kabi an ka jamana y'a ka yəreməhərənya ta. N'i y'a jatemine, ba jolibə ; ba Senegali ; bafin ani ba wulen temesira maraw bəe ye mənniyərəbaw de ye sanga ni waati bəe. Awa, jegə bə sərə a jəma. Ka ta manden kənəna na, ka don kulu-kərə, ka se Segu ; ka teme Məti fe, o n'a mənniyərəbaw i n'a fə kənna, ka taa i kuncə fo Gawo, ba jolibə bə teme ninnu bəe fe kuma te Kayi mara ma, ba Senegali fənsennen bə yərə min. N'an donna wasolon kənə fana, Selenge lahala te fə məgə ye belen. Nin ye jiba temesiraw ko ye. Nka, an ka jamana marada ka dəgə, i te ladala - ji-sigida sərə yərə min dugu walima sigida ladala mənni waati te min kənə.

## Jegə ka ca an bara yan :

Mali fan caman kənə, jegen ka ca ji la. Awa, san o san, hali n'a danna sijə kelen ma, i bə sərə səmənəw walima bozow ka fele bə bə ji la Mali walima man də kan yərə də la.



*I n'a fo sənefenw ani kungo nafafenw, mənni fana jədaba be malidenw ka sərəda la.*

Mande ni jene ji sigidaw yə misali jənəjən ye. Nin si la, an ma kuma bama kan, o min hake ka ca fan bəe ba jolibə kənə. A ka cə la, n'i kənkənna mənni kanma Mali ji sigida fanō fan fe, i bə sərə i makojə jegəw bəi bolokərə ka da i ka jədən ma i bolo mənnifən kan : doolen ; jə ; jəteme ; fili doolen ; temenəgə. Awa ; manəgə ; ntəben ; saalen ; nsaranin ; korogoto ; wulujəgə : wondo ; ntigin ; nkeerən ; dodo ... i ka sərəta kəni yolu də ye, nə y'a sərə i ye yərediyabo mənikəla gansan de ye. Nka, fen min ye mənnibaara taabolo tigilaməgəw ye, mənniminən jolən w ni jikankurunw be minnu bolo, olu ka jilafən sərəta sanga bə jegə kofolen ninnu bəe ni san eə, ka masərə, ka fara jegəba werew kan, Mali ; bama ; man ; tawu ; ka na ani ji kənəfənba werew yolu ka sərətaw ye.

## Waati de bə mənni na

Dijə fan bəe, sariya de bə ji kənəfən ninmaw nafabəwaatiko la. Wolodonw bə jikənəfenw la, i ko məwaati b'u la cogo min. Ni jatemine ma kə la, nafa te sərə mənni na, ka də kan jegəw wolowaati mana ke mənnikəla wuliwaati ye, o ye baara kuntan ye, barisa a bəna ni jegəw si-

latununi gansan ye ka sərə a minetaw te məgə nafa. O de kanma, an ka jamana kənə yan, Səmənə fara bozo kan, ninnu bəe n'u ka sariya kolo girinw don ka jəsin ji sigida mənwaati, mənni kəfən w n'a kəcogo ; ani mənni kəbagaw ma.

N'an yan sənən hali ka don bwulen maraw kənə kakolədugu, an bə tə sərə ko yen fen tənəbəfən w danma te kungosogow ni kungo ji-riw gansan n'u siya caya ye. Ji sigidaw fana bə yen jilafən kəlen bə ka minnu labo haali. Nka, o maraw si-sinnen don sariyaw minnu dantigən don ji ni kungo baara sariyaw fe. O taabolo sinsinnen don hali wasolon maraw kənə, Buguni maraw bəe.

Kan balimake Moriba Trawele jaabi, an bə fə kə mənni minisiriso sigikun bən bara yan, ka masərə cikə ni bagamara ani bolola baara dafe, monni bə maliden məgə ba-hake caman de bolo don baara la san o san. Awa, fen min ye jamadenw ka baloko juman ko ye, mənni jəda bb fana na, barisa ni balo koloma ye sumanw ye na diyalan ye faramafənw ye.

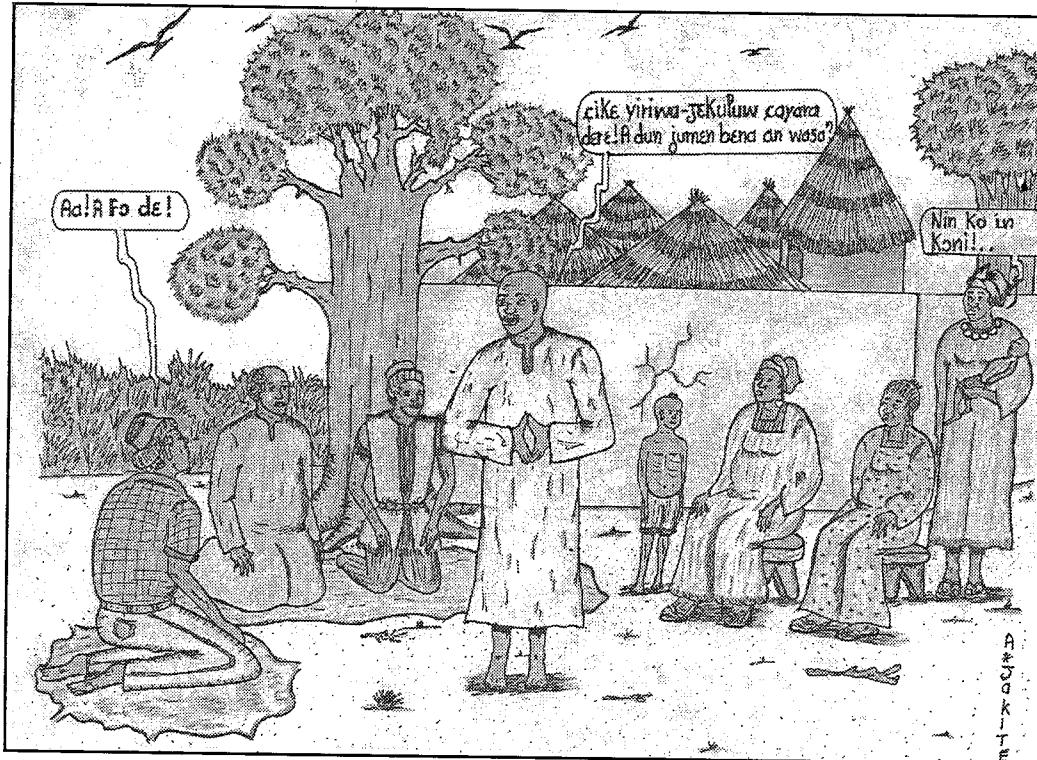
Tumani Yalam Sidibe

# Dugu ka jetaatonba ko ma damine bi Mali kono

Mali ye jamanaba ye, min sindi be cikeduguw, bangamaraduwani mogniduguw la kabi lawale la. Fen min ye bolobaara ye, ka ma soro o be ke Mali jamana fan bee fe, hakew be se ka ye nognon

k'u tun banbannen don sariyaw de kan, minnu be dugumogew ka benkola kofo. Senefen bee n'a seneyoro tun don, ana senekebaga, an'a senekewati. Awa dognokun tile wolonwula bee tun te cikela taadon

waati lako bee la jamana kono, kuma te se ka ka jema duguw kono benkola tonko kan. Nonte cikelaw tun be labenbolo kan siratege bee la. O misali jognon do ye naansarakan balikukan taabolo ye, min tun be sen kan Mali dugu misen na duguba bee kono, awa nteneusu o nteneusu, arajo Mali tun ba ka kalandaga sigi ko : "Ngolo ka waati lakow". O waati kelen de la fana "CAR" dayelala dugukafo dugubaw bee kono duguw cemisenw degeli kanma sene kecogo juman na. Nolu yere tun tilara u ka kalan na, sari kelen na sama misi fila tun be di a kelen kelen bee ma falaki, a ka taa no ye a boudugula, ka taa ke taa-maseere cikela jana ye yen. An be se ka fo bi ko, hali ni mogo caman hakili te o sanw kow la, 1960 fo ka se san 1972 ma, "CAR" noba yera sene lahala barikayali la an ka jamanan duguw kono.



*Dugu ka jetaatonw ka ca Mali kono senekelaw kanma.*

sanfe de. O kanma an ma ale kofo. Nin ba jira ko ka d'a yanga yere kan cike jamanaya dakun nawayibi don banbanyoro ka soro senekelaw fe u ka jetaa n'u ka baara sannayelen siratege la. Walasa an ka jemukan nafama soro o la an ka kojepini taama y'an lase Kucala mara kono ka don Sirakele; Leleni Fata ani Kumeri. Dugu saba nin be konomogew benn'a kan ko, kabi Maliko be senna; ka se bi ma, sigida naani de be se ka kofo yiriwatoko la an ka duguw kono, minnu ye ninnu ye :

**Sidiga folo : Ka kono sene yiriwa baarada sigili ne sen kan.**

O waati be duguw konomogew yere de ka feeresiraw kofo yiriwa siratege la. Nka n'i yolu labencogo jatemine a jema duguw kono, ani dugumogew ni nognon ce, i be ta soro

ye foro kono. Dugu kono, bee na ka baaraketa tun don gaw kono, du ka dunkafa sabati lajini kono : musow, cew, denmisew. O feerew nafa belebele do kera dunkafa sabatili ye duguw kono, fo na kera ja waatiw kololo nasira ye. O kanma san-wolonwula-jigine masa du tun ka ca duguw bee kono.

**Sigida filanan : senekebaarada sigili kofe sen kan**

Mali kono yan, senekebaarada folo lakodonnen tun ye "SCAER" ye. An ka jamana ka yere mahoronya soro la kalle de ko to senna, koresene ni sumansene yiriwali siratege la. O waati de fana, an ka jamana ka jetaa feere tigeta bee tun be jeyoreba di cikelaw labenni dakun ma yiriwa siratege la. Nka, ka da politiki sendonko jugu yere kan o

**Sigida sabanan : sene yiriwa baaradaw jeyore**

San 1972 ya soro koresene yiriwabaarada be sen kan Mali kono yan, hali na tun be Faransi ka bolo kan halisa (CFDT). Nka, san 1972 de la, eike yiriwa baarada jana were lakodonna an ka duguw konomogew fe : tigasene baarada ; malosene baarada, min ni Ofisi Nizeri te kelen ye, daasene baarada, sirasene baarada... An ka kan ka min don nin bee la, o de ye fana, ko kabi o waati de la, duguyiriwatoko ju tigera Mali kono yan ko "Awe".

**Sigida naaninan : "Awe" yelema-bolow**

Ka ta san 1972 la ka se san 2008 in ma, duguyiriwatoko wolora jetaa jekulu barikama were la, min be ke ka bereben senefen kelen kelen bee cikelaw ma, no ye "koperatif" ye.

**A to be ne 5 nan kan**

**Jn 4 nan tō**

- kōrisenew ka koperatifu
- tigasenew ka koperatifu...
- Sumansenew ka koperatifu.

Awa; koperatifu nana ni yélémaba de donni ye senekelaw ka yiriwatōn kōnō. Bi, lakodōnseben bē koperatifu kelen-kelen bē la Mali jamana tōnlakodōn minisiriso la ani kafo bē marabolo dakun na. O bā to, jēda bē mōgō o mōgō bolo koperatifu labaara biro kōnō, o bō kā nēma barisa a bā dōn kā sugandikun ka bēn biro mōgō ye, kō tē dōwērē ye baara kō. Koperatifu ye tōn sabatilenba ye labara sariyaseben ani baara keko jugu jangili sariyaseben bē min na.

Senekelaw ka jetaatōnko siratege la, hali n'an bēra duguw kōnō, ka don marakafo, mara ani jamana kunda, an bē tā sōrō ko

cikelaw ka jetaatōn bē olu bē kōnō, nō ye "Senekelaw ka soba Apekamu nā bolofaraw ye. O yere de kanma Leleni Fata karamēgō Danbele ko an ye ko : Mali cikelaw kā labēnko la, an kā dōn ko bē y'i jōyōrō fa, Mali jamana, cikelaw yere. Nka; hali an bē se kā fo ko min ka kan ka kē o de ye tōba ye. Fo don min na Mali senekelaw yere kelen kelen bē bē ke baaratigiw ye, i nā fō a bē ke dijē jamanabaw kōnō cogō min, an ka kan ka wulikajō ke.

Apekamu Mēne Jalo ka kuma tē wa : "Baara bē kebaga be sankōrōta jetaa de lajini na ni waati bē. O kanma, mōgō be sannayelen de waati bē ka sōrō i ma se i ka sannayelen dan na". Mēne Jalo ka kuma o ye tīnē ye dere, nōnté, bi, a kēra CMDT kōnōna ye wo, a kēra Ottuwale kōnōna ye wo, ani Mali

sēne yiriwa baarada tō bē kōnōna, cikelaw ka yiriwatōn ye yanga sōrō min bē da dijē jamanabaw taw ma. Don dō, n hakili bā la, Falen Buware delila ka nin fō n ye Doyila dugu kōnō, a ko : "Mali ye seneke jamana de ye. Hali ni Maliden min ma wolo ani ka basigi seneke dugu dō kōnō, n'i y'a sifile a nēma, i be tā sōrō o lasirisira dō bē balo la senekeyōrō dō la. O bā to n bā fō ko duguba kōnōmēgōko tē, dugu misen kōnōko tē, Maliden bē ye sēne tigilamēgō dō ye sira dō fe" !

Falen Buware ye tīnē fō dērē.. Ko min yere fana bē mōgō lawasa a ko la, o de ye ko kabi Mali y'a ka yeremaharōnya ta, gōferenama si ma sigi an ka jamana kōnō yan min ma sēne ka sankōrōta kā kunkankō ye.

**Tumani Yalam Sidibe**

## Mali depitew sigira angerew kalite kōlōsi siratege la.

San 2008 zanwiye kalo nōgōnye labalalen senfē, depitew ye kandi ke ka nēsin sariyabolo dō ma min bē tali ke angerew kalite sēgesēgeli kan. O ye koba ye an ka jamana seneke ka jetaa la, ani malidenw ka nafa sōrōda . Mali jamana sōrōda basigilen don ladala nafa sōrōfenw de kan, olu minnu nēkun bē seneke barikama, ani baganmara jōnsenkan ta.

Nka, sēne nā jēdaba bē, seneke dugukolow labaarako jugu mana dōgōyalen don kosebē. O gelyea de bā to seneke dugukolo hake bē wara ka tā fe. O dun fana bēna ni lamini tījani ye. Walasa ka nafaba sōrō u ka sēne na, Mali cikelaw mako bē angerew la ka tā fe, olu minnu bē foro sōrō sankōrōta. Mali kōnō angere donta san kōnō, o bē ben angere tōni 175000 de ma, nō warihake bē se sēfawari dōrōme miliyari 53 ma (5300000000).



**Yaya Sangare, yanfolila depite**

Kā bō Tilemusi nōgō la, o min bōli yere lajolen bē, Mali nōgō donta bē bē bō kōfē de. Nka, angerew bē se ka maasiba lase dugukolo ma, fana, ani dugu jukōrōla, ni baganw ani adamadenw, ni u ma labaara u labaaracogo la, walima n'u lasa-

goncogo ma ni. O de kanma a kafisa angerew sēgesēgeli bonda ka sigi depitew fe. An ka sēne yiriwa feerbolo yere bā jira ko "angerew sēgesēgeli ni sēne nafafenw keko juman b'an ka seneke jetaa sabati, ka lamini lakana : jiw ni dugukolow. Sariya nin wotelen ye min ye depitew fe, o bē angerew kalite sēgesēgeli de pereperelatige.

Angerew kalite sēgesēgeli bē tēmē sira caman fe : nōgō jagoli ani a jagokēbaga bē taabolo. Nōgōw kalite fana bē don sariya in kōnō, ani angerew labaaracogo dabadaw fe.

Nin sariya wotelen in bā to an ka jamana bē angere kalite juman sōrō a ka seneke nafasiraw sabati li kanma hakilisigi ni dunkafa siratege la.

**Kā bō Yaya Sangare yōrō  
N'o ye yanfolila depite ye**

## Parti-politiki jɔyɔrɔ

**K**ta san 1960 la, an ka jama-na ka yeremahoronya sɔrɔ-san, fo ka se san 1991 ma, n'o ye Musa Trawele ka fanga gelen dafirisan ye Malidenw fe jemufanga lakika nɔfɛ, politikitɔn kelenpew de tun bɛ senna Mali kɔnɔ : « US-RDA », ka a ta san 1960 la fo ka se san 1968 nowanburukalo tile 19 don ma, ani « UDPM » k'a ta 1974 la, ka se san 1991 marisikalo tile 26 don ma.

Nka, Malidenw ye ko min kɔlɔsi, o de ye ko kabi san 1991 marisikalo tile 26 tiime kera, politikitɔnw, « pariti politikiw » bɛ falenna sicaya siratege kan Mali kɔnɔ PSPka t'a fe : « US-RDA », Adema, Cnid, PS, Parenal... u hake bɛ se kɛmɛ ma ! Awa, san o san, sefawari miliyari caman de bɛ bɔ Mali faso kun ka bila politikitɔn ninnu ka bolo kan dɛmɛ siratege la, kasɔrɔ jamana kɔnɔ geleyantan tɛ musakako la. Lakɔlisow ka ko be ka don nɔjalama na ; baaradaw bɛ ka datugu, walima k'u bila kenyereye ka bolo kan ; ddaladunfenw sɔngɔ bɛ ka yelen ka t'a fe ...

Nin b'an bila yerejininka la min bɛ tali ke politikitɔn sigikun na. Yali jɔda wɛre t'u la faso nafolo makɔnɔnni kɔ dɛmɛ siratege la wa ?

Jɔda pereperelatigelen bɛ politikitɔnw la dɛrɛ fasobaara siratege la, hali n'a y'a sɔrɔ o kɛbagaw man ca a nɛma.

Politikitɔn jɔda fɔlɔ ye fasodenw lakodɔnni ye fasobaara dakunw la jemufanga kadara kɔnɔ. O kanma, a wajibiyalen don san o san a k'a ka ladala-nɔgɔnyew k'a nɛma. Politikitɔn ye jamafen de ye min tigiyɛ te se ka ta maa kelen fe, hali ni nɛmaa b'a la min wajibiyalen don

a ni tɔn labaara jekulu mɔgɔ tɔw bɛ ka baara ke tɔn sigili sariyasebenw kadara kɔnɔ. A ka kan fana sigikanseben ka sɔrɔ politikitɔn bolo a ka baara ketaw kuntilenna lajiniw pereperelatigelen bɛ min kɔnɔ. Sigiyɔrɔ lakodɔnni ani ganatigeseben lakika fana bɛ sɔrɔ politikitɔn lakika bɛe bolo.

Politikitɔn ka keta dɔ fana ye a da donni ye faso kunkofɔkènɛw bɛe kumaw la.

O kɛnɛw kan, a t'a ka baara ke dɔrɔn fanga sinamatɔnya walima fanga kuntilenna kadara kɔnɔ. A fana b'ɔ kɛnɛw lajaga fasobaara hakilina de kɔnɔ. O b'a to tɔnden kelen kelen bɛe bɛ faso kunko sankɔrɔtɔ yere-kunko kan. O de kanma, jemufanga sabatilen bɛ dijɛ jamana fen o fen kɔnɔ a nɛma, dijɛ sigeida gun wɔɔrɔ bɛe kɔnɔ, i:b'a sɔrɔ politikitɔnw sennɔ bɛ netaabaara bɛe jatamine na, an'a kɔrɔboli kow la. Min dun te ka faamu ne fe, o de ye ko jamana kɔnɔ kalanko n'a geleyaw bɛe, CMDT n'a kunko bɛe ; balo sɔngɔyelen n'a ta bɛe, a man ca an ka politikitɔnw senna cayali ye geleyaw baasifeerew tigeli kada-ra kɔnɔ. Politikitɔn kɛmɛ ni ko jan be jamana min kɔnɔ, ko olu tɔgɔ te men ka caya fo u ka u ka faso dɛmɛwari sɔrɔwaati, ka sɔrɔ geleyaw kosɔn, fasoden fanba, kerankerennenya la gatigiw, bɛ yeremakasi banbali la « sini bɛ ke cogodi » ko la, o b'a to an b'an yere-jininka politikitɔn jeciko la.

Aa ! jemufanga te nɛsɔrɔ politikitɔn sicaya kɔ, barisq o de ye fasoden kelen kelen bɛe ka fetafokene sɔrɔlen ye. Nka, tɔnw fana ka wulikajɔ ke jɔdafakènɛw kan faso kunkow la, o de b'u ke fasodenw bɛe hakilisigifɛn ye.

Tumani Yalam Sidibe

## U ko...

Ni nɔnsin yera nɔgɔndan kene kan, basa bɛ maloya !

Antuwani Danbele  
Arajo jigiya ko "Esipuwari"  
Bamako

— — — —  
Teri te mɔgɔ si la. Nka mɔgɔ ka hɛre de la jini bɛ ko bɛe la !

Luwi Napoleyn Bonapariti  
Faransi masakɛ  
San 1800 waatiw kɔnɔ

— — — —  
Ntolatan nɔgɔnkunben te ko wɛre ye kɛledaga (lageri) kɔ. Setigi de bɛ sanfesaara ce, sentan bɛ dugumasaara ce.

Bi, se tun bɛ anw de bolo ka tɛmɛ Senegalikaw kan. O de kanma u ye dugumasaara ce an jekɔrɔ !

Angola degekaramɔgɔ  
Kupudafriki kene kan Gana

— — — —  
Ntolatan jaabiko mana dulon se dɔ sirilen na se wɛre la, o ye ntolatan daamu bɛe ban-nen ye.

Frederiki Umar Kanute  
Mali tungaranke  
ntolatannaba dɔ, min  
ye Afriki ka ntolatan njan  
kupu sɔrɔ san 2007

— — — —  
Ni mɔgɔ ni fijentɔ bɛ dɔn na, i bɛ to k'i yere gosi-gosi a la walasa a k'a dɔn k'a kelen te bara rɔ !

Lamini Sila  
Arajo "Kledu"  
komagnagala dɔ

## Futeni kunbora, an ka denmisénw ladon

Djiné waatiw ye yéléma-yélémakó ye cogoyako yère siratege la ani adamaden yère farikolo lakow. O kosón, néné fe, an bë birifini biri wà-lasa ka farikolo bila bolo numan kan an ka lafiya kadara kònò, funteni fe, an bë jiné an ka birifiniw kò, fo ka dimi an donfini béréberew yère kòro. Tilema ni samijé bee ye waatiw ye minnu kelen kelen bee n'u sawura don an farikolo ma. Nka, ko kera cogo o cogo, a kùnbaga bë, a kùnbali fana bë. Waatiw cogoya bë kun maakòrè fari la haali ka temé denmisén fari kan, kuma tè denmisenniw yère ma. Nka, ka da sisán waati yère lahala kan, n bë kuma funteni kònò kasaaraw nasira de kan.

Futeni ye farikolo kònò bana bë sun donwaati ye, kuma tè sumaya-bana ma, o min baju ye sosomuso "anofeli" ye, i n'a fô an delila ka kuma o kan cogo min na Jékabaard kelen in kònò, nin jnè kan. Bëe dun bâ kalama ko funteni de ye sosow barika sérwaati béréberé ye, hali n'u fandayoré n'u babugunyoré ye ji toliw ni nögoma yorow ye.

Ni moggó min dun ko denbana, a ka c'la, i bë kunda ke kosebë sumayabana nasiraw de kan : farigan, kunkolodimi, farifaga, kònòbana... Dögötörôw dun ka fo la, den lakanako numan ka bë funteni kasaaraw ma, o b'a tanga fo kunnandiya hake 75 % ma, ka bë sumaya ma, hali ni kunnandiya hake tò 25 % bë sabati soso kèleko lakika fe, an den balofenw, n'a ka minfenw, an'a ka donfiniw saniyalí.

Bi bi in na, sosofaganan jenita mörömörölen de sisi bë bë Mali jamanaden fanba ka bon kònò su o su, kuma tè funteni waati ma, ka da o waati soso caya danmateme kan. O sosofagananw dun fana n'u kèlelo de don. U bë mura bila dô la, u bë kunkolodimi bila dôw la yere. O kosón, don dô, ka n to baro la somogó dô fe, o ko n ma ko : "Ee ! dêre ! A dô ko moggó t'i balofen telin bila i "kosafe sagafen" ye. Sosofagananw

kasaara n'a ta o ta, a wajibiyalen don an kan an k'u mené ùn ka sibonw kònò dë. U da ka nögø, awa u n'an farikolow 'delila fana ! "

Nka, djiné jetaa kojéninibagabaw ka fô la, sosowaati kera cogo o vogo, bon min kònò furannen bë kâ je waati bëe, minen sôgolonyorôw béréberen don ani ka fulôwô jenamaw k'a la, o bon kònò sosoko si man ca i ko bon ladonbali. O b'a jira ko nögø keleli de ye soso fura jönjén fôlô ye sigida kònò, fo bon kònò. Soso kelefent tòw bëna ka sanuya o de taa jnè soso solatununi na an bara. I ko n dun y'a fô sanfe cogo min, n'i ye nögø sen bë an farikolo la bana sérâtaw kun na, kerekerennenya la, denmisénw farikolo, a kun hake tò te temé tòrôm-ajon kan dëre !

Denmisén, ye moggó farikolo fegenma de ye min lakanabali bilalén don bana bë kasaara bolo kan : sumaya, kònòbanaw, fogonfogonnabanaw, hakililabanaw... Nka, janto bë ke denmisén min na waati bëe, o farikolo bë tanga dëre banaw ma.

Bana sun dô ye dimoggów fana ye, olu minnu kùnbënbalì bâni ka balow sawura tjiné ni banakisew laseli ye u ma.

An k'a dô ko funteni waati ye dimoggów fereferewaati jönjén ye. Nk'a fana tè sigida bë nögökasa tè yorô min na dëre ! An kân geleya an ka denmisénw farikolo latangali baaraw fe ka bë bana siya bëe ma. An ka sosow kèle, ka dimoggów kèle. An kôlu bëe kèlebere jolen ke saniya ye farikolo la, donfiniwl, balofenw ni minfenw la, siyôrô la ani adama-denya daamubøyoré tò bëe la.

**Kanjabana ye funteni waati kasaaraba ye**

**Kèle** : funteni kasaaraw sanfèfèlen danma tâ bëe ye dëre ! A jugumanba bë yen, n'o ye **kanjabana (menenzite)** ye. Kabi Mali jamaná ye bana jugu o lakodôn kosebë san 1972, n'an ka mara si ma tanga a furew hakew sérâli ma, san o san koni, fo ka se jinan ma, a kelen ke-

lenw bë cun moggów kan, denmisénw yô hake fanba ye, an ka jamang fân dôw fe, hali nô hakew tè caya ka jamana bëe kâ jawuli wulikajo kun bë. An koni bë min faamu, o de ye ko **kanjabana** ye denmisénbana de ye, hali n'a bë maa kùnbaw lasorô tuma dôw la. Ka tangga ale ma, o ye jamana yère kunko ye, o min bë bana kùnbën tuguciw boloda. Nka, a ka c'la, yorô senu-man kònòmoggów ka sérâtaw hake fana ka dôgo **kanjabana** kasaaraw la dëre. Denmisénw bë koron wala-sa k'u ka farajngonkanba dabila, kamasorô **kanjabana** ye bana yélémataba ye min fanga bë boli kampasa ni kôkolo kan haali. Kanjabana nali sanw la, a kâlésira k'a bë mariskalo ni zuwenkalo de kònò kosebë, nô ye tilema gelen waati ye. An kâ dô fana ko **kanjabana** lahala bë Mali kònò cogo min, a bâni lamini farafin jamana tòw bëe kònò o cogo la : Burkina, Senegali, Nizeri, Nizériya... fo Cadi. O kqñma, a nawaa-tiwl, a kafisa hali jamana kònòmoggów ka taama ka don jnögøn ka bérében, ani k'a wajibiyta qama-denw bëe kan u ka banakunben tu-guci ke sanni u ka sira mine.

**Kanjabana** ye bana ye min bë lakodôn kunkolodimiba, fôñø ani kan jali fe.

Jantoyerela koron man di bana fe dëre. O kosón, hali ni sumaya tè, hali ni **kanjabana** tè, n'an ye yéléma dô dontô kùnbölen ye den farikolo la dôrôn, an ka kòn a jeninini ma, kâ furake. An kâ dô ko kanpasa. Jabaná kisen bë sérâli ka caya gangan nasira de fe, ka masorô u dagayoré ye fuguri de ye. An ka denmisénw tanga gangan nasira bëe ma, a mankan n'a kùnbaba !

**Tumani Yalam Sidibe**

**Kèle** : **kanjabana** jiné bë kûda a lakodôn jamanaw kan san furance waati de kònò, min dônniya bë kenyâ tigilamoggów bolo. OMS, djiné kenyako tânba, dun y'a jira ko san 2008 y'a ka funteni san ye !

# Mali jamana ce ñanaw ka ca, nka olu bee sindi bora sene de la !

**M**ali ye jamana ye keledaga-sigi-ce ñanaw ye ñanaya ke min fan bee. K'a ta körönfe ka t'a kunce tilebinfe ; bajanfan fo kejëka, Mali kera ñanakew dагayorø ye fan bee. N'an donna maninkala, an be taa Baramada-na ; Sunjata ; kanku Musa (Masa ulen), n'u ñögönnna caman sørø yen, fo ka se kaaba faraje ni farafin ñanakew ma. N'an y'an sen faka don Bëbëw bara, an be taa Banjani Tera sørø yen, ka se Tenenin Mama ma. Fulaw bara, Laji Umaru Tali n'a ñögönnna ce farin caman wëre. Bamananw bara, k'a ta Segu fo ka don Beledugu kònø, an be ce farinw de komén. Ka bø Senufow bara ka don mijankala, ce farinw de be yen fana : cëba ; Dugakorø ... Awa kadëw bara fana, an b'olu ce farin caman fana tøgø men ka caya ka ben Banjangara tariku taabolo siratege ma. Hali an da ma se yorø minnu mëgøw ma nin yorø in na, a kafisa an ka seereya a kan ko Mali siya lakodønnen te yen min ma ce ñanatigiya ke. Kamjan kamara yere fana yà tile ke sibi ni sibikuru kan de.

## Mali fanga bee sigira sene de kan waati bee

An file ka kuma dadon ni jemukan min ye, o ma ke kunfeko siratege la an bolo dere ! Mali kònø, k'a ta kayi fo kidali, ko bee sinsinna sene de kan fôlo. O kanma, an bara yan, foromasa de kunbora kelemasa bee ne sanga ni waati bee, n'o ye balotigi ye ! O

b'a jira ko Cebaw ; Damenzønw ; Tenenin Mamaw, fo ka se sunjatow ma, ninnu bee n'u ñögönnaw lakodønnna ni san caman kunben-jigine fa balow de ye u tønkorø. O b'a jira k'u bee kera samögøw de ye sigidaw kònø. Awa, abada fana, cikela sëbekela ma ke mëgø lagosita ye Mali fan si fe dijë waati si la. Ni Mali be Afriki jamana körübaw la, an k'a døn fana ko dijënatige waati bee sinsinbaara kera dugukolo cike de ye Mali kònø. Donsoya ; bololabaa-ra ; kungo nafafenbø ; keledaga marafenw yangali, cëfarinkenw kan nin bee sinsinna sene de kan Mali kònø yan. O yere de kanma, kitakaw ka jeli tøgø jan, nò ye Kelemasa Jabate ye, o b'a jira a ka dønkili sarama dø kònø ko ; « Sene ka ni ; sene de be dijë diya, awa, n'i be ko o ko ke, i b'o ke senekele de laharama kònø » ! An k'a døn ko ka bi Ala ye dijë da waati min, dijënatige taabolo bee sinsinna sene de kan adamaden ka balo bee kònø.

## Senefenw n'u jøyørø

Köori, kaba ; nø ; malo ; ka se fini ni tiga, ani kunnafenw ma, ninnu bee donna an ka maakorøw ka tariku la kabi lawale la, ka da kunw kan. Nka a bee n'a senebaga lakodønnwen tun be yen. Nan ye tiga ta, ka d'ale jøyørø kan balo nakow la, ale sene ni fanba tun ye musow de ka ko ye, ka d'a kan olu ka soforo senefen tun don, ka d'a kan olu de ye gakønömëgøw ye. Fen min

ye jøssene ye, ka d'a kan o ye balo bërebëre ye, o sene ni taabolo bilara cew ka bolo kan waati bee. Kœrisene, ale banbannen tun don du masiriko kan. Musow de tun bâle cike, k'a parata ani k'a ke ce masiriw ye, k'a bila cew ni du-den tøw kanna.

**Bi, hali ni yelema donna kow taabolo la, an k'a døn ko Mali te sabati sene ko !**

Öwøn dere ! jogow yelemani n'a ta o ta, an ka d'a la ko sanu ni jamana nafolo sørøfen tøw tena ke døwëre ye Mali kònø, sene na-fafenw dafafenw kø ! An k'a døn ko, halibi, dutigi min hakili latigelen don a ka dudenw dahiriméko la, o min kolø girin ye balo ye, o tigi de b'a diya taabolo bee kan dijë fan bee fe.

Mali cikelaw, an k'an banban sene kan dere. N'o kera an be k'an yere ye, k'a ne an yere ye, ani k'an ka tufaden dako puman ke Mali faso jøkogo la.

Gansan kanma m'a ke kabi Mali yà ka yëremahorønya ta, gøferenama fen o fen sigira sen kan, o ka banban politiki taabolo ye jøyørøba di sene keko puman ma, walasa ka dunkafa sabati an bara yan. Senekele tigitigi bee sewalen don n'a ka baara ye, ka masorø ale de ye senyerekorøbara fôlo ye, min b'a kebaga lawasa, ka d'a kan a wøsiji temesira don !

**Belemu Makanba Trawele,  
Ka bø Kita, Kayi mara la**

**Yali an bønin kalama wa ?**

# San 2008 kupudafriki lahaw

Kabi san 2008 sanwiyekalo tile 20, karidon, Afriki sennantolatan kupuba nəfə ntolatanw daminena Gana jamana kéné. Afriki ntolatantən jana 16 de tun be kéné kan ntolatan ninnu kadara kéné. Kà ta san 2008 zanwuyekalo tile 20 don na ka nà kuncé san 2008 feburuyekalo tile 10 don, ntolatantən ye kogəda nəgənna 32 de kë, minnu senfë, u binna kelen kelen ka bə nəgən jé sira kan, fo kà dan to tən jana filape ye minnu yera jana-sugandi-kéné kan karidon, san 2008 feburuyekalo tile 10.

## Mali bər'a ko la danin fe

Ntolatan ninnu bolodara taabolo wərə kadara kéné :

**1-Taako fələ : o ye tən 16 bəe bila kéné kan ;**

**2-jana seegin jinikéné**

**3-jana naani jinikéné**

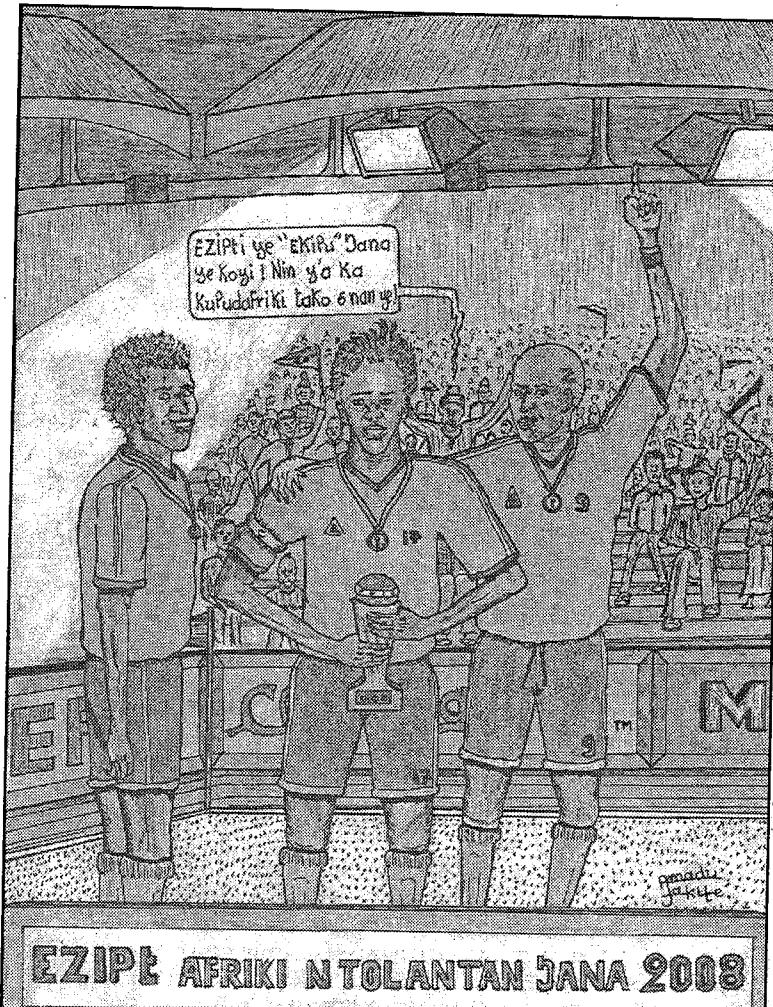
**4-jana fila jinikéné**

**5-jana sabanan jinikéné**

**6-jana sugandikéné**, tən jana fila yera min kéné kan kupu tabaga jinini kadara kéné. O tən jana fila kéra Ezipti tən ani Kameruni tən ye : kuru 1 ni fu. Ka taa Ezipti kanw na.

Nka, nin ko in bəe kéra Mali ntolatan ni Maliden bəe ka furugu kéné, ka masərə wuliko fələ yere kadara kéné, Mali bənkamalenw sen bər'a ko la ka da u dasiko jugu kan u n'u ka nəgənkunben fələ ntolatantən fe. O ko kéra Maliden cəma nà musoma bəe dimiko ye barisa, kabi kupudafikito in ka damine san 1957 Sudan jama-na ntolatankéné kan, fo ka se san 2006 ntolatanw ma, Mali bə se ka ke kéné lasərəbali de ye. Kéné lasərəbali de ye. Nkà yera kéné o kéné kan a sərəla jana seeginw ; jana naaniw cə rə, hali jana sugandi kéné yere nə ye san 1972 kupudafriki ye, min ntolatanw kéra Barazawili, Kənço jamana kéné. Aa ! Mali bənkamalenw de-gékaraməgə Zan Faransuwa Zodari, nin kéra ko ye dəre ! An kana jənaya kupu ta, o be faamu barisa cəden bəe wolobaga ye jana də ba ye, nka, kàn jé an ka se kərə yere sərəli la, o ye galo ye dəre Mali ntolatanko ma ! Sibiridon, san 2008 feburuyekalo tile 9, ganakaw yà da Kədəwarikaw kan ni kuru 4 ni kuru fila ye. O ye Gana-kaw ke jana sabanan ye. O kéra Kumasi ntolatankéné kan.

Karidon sa, san 2008 feburuyekalo tile 10, jana-sugandi-kéné ye Ezipti cədenw kogə da Kameruni cədenw kogə la. Kabi kupudafrikiko in daminena, an kà dən ko Ezipti yà yalon sijé 5 de, ka sərə Kamerun yà yalon sijé 4. Karidon jana-sugandi-kéné kuncéra Ezipti ka



## EZIPTI AFRIKI NTOLANTAN JANA 2008

*Ezipti "farawənw" ye u ka kupudafriki tako wərərənan de kə nin ye.*

sebaaya kan ni kuru 1 ani kuru fu ye ka ta Kameruni juguya la.

Ezipti y'a ka kupudafriki yalonko 6 nan (wərərənan) de ke nin ye.

San 2008 kupudafriki kuru donnen mumə kera kuru 99 de ye.

San 2008 kupudafriki tanko 26 nan kuncéra Gana karidon, feburuyekalo tile 10. Awa, an bə tanko 27 nan laben la sa dəre, min bə waleyā san 2010 Angola jamana kéné.

**Tumani Yalam Sidibe**

## San 2008 kumudafriki ntolatanw jaabiw

**I - Taako fələ : kéné koronbokari**

Gana-Lagine : Kuru 2 ni 1 Lagine juguya la

**II - Bəe kunben :**

Marəku-Namibi : kuru 5 ni. Namibi juguya la

Nizeriya-Kədəwari : kuru 0 ni 1. Nizeriya juguya la

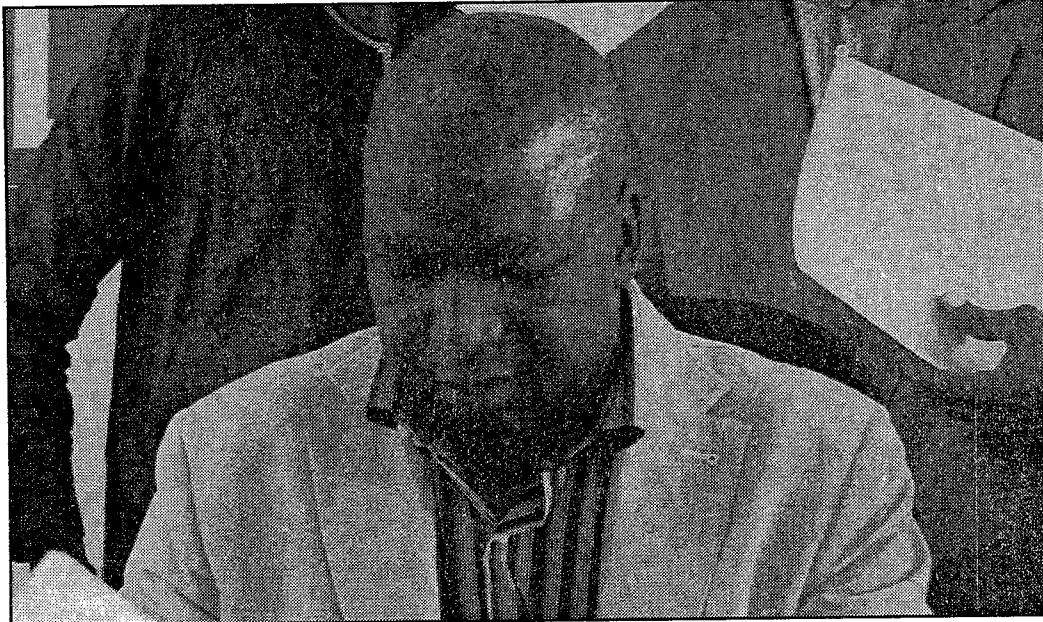
Mali-Benən : kuru 1 ni 0. Benən juguya la

**A tə bə je 10 nan kan**

*je 9nan ts*

Kameruni-Ezipti : kuru : kuru 2 ni 4. Kamerui juguya la.  
Zanbi-Sudan : kuru 3 ni 0. Ka ta Su-

riya juguya  
Ezipti-Zanbi : kuru 1 ni 1. Filaninbin  
Kameruni-Sudan : kuru 3 ni 0.



*Salif keyta, "Femafuti" nemaaba.*

dan juguya la.  
Tinizi-Senegali : kuru 2 ni kuru 2. Filaninbin  
Afriki di Sidi-Angola : kuru 1 ni 1. Filaninbin  
Gine-Maroku : kuru 3 ni 2. Maroku juguya la  
Gana-Namibi : kuru 1 ni fu. Namibi juguya la  
Mali-Nizeriya : kuru 0 ni fu. Filaninbin  
Kodewari-Benèn : kuru 4 ni 1. Benèn juguya la  
Kameruni-Zanbi : kuru 5 ni 1. Zanbi juguya la.  
Ezipti-Sudan : kuru 3 ni 0. Sudan juguya la  
Senegali-Angola : kuru 1 ni 3. Senegali juguya la  
Afriki di Sidi-Tinizi : kuru 1 ni 3. Afriki di Sidi juguya la  
Gana-Maroku : kuru 2 ni 0. Maroku juguya  
Lagine-Namibi : kuru 1 ni 1. Filaninbin  
Mali-Kodewari : 0 ni 3. Mali juguya  
Nizeriya-Benèn : kuru 0 ni 2. Nize-

Suda, kigiuya  
Tinizi-Angola : kuru 0 ni 0. Filaninbin  
Senegali-Afriki di Sidi : kuru 1 ni 1. Filaninbin

**III - Naani jinikene (kari de finali)**



*Ni zan faransuwa Zodari, Mali bɔnkamalenw degekaramogo, u ye Malidenw kunmasuli de !*

-Gana-Nizeriya : kuru 2 ni 1. Nizeriya juguya  
Kodewari-Lagine : kuru 5 ni 0. Lagine juguya  
Ezipti-Angola : kuru 2 ni 1. Angola juguya  
Kameruni-Tinizi : kuru 3 ni 2. Dofarakan kofe.

**V - Fila jini-kene (demi-finali)**

Ezipti-Kodewari : kuru 4 ni 1. Kodewari juguya  
Kameruni-Gana : kuru 1 ni 0. Gana juguya

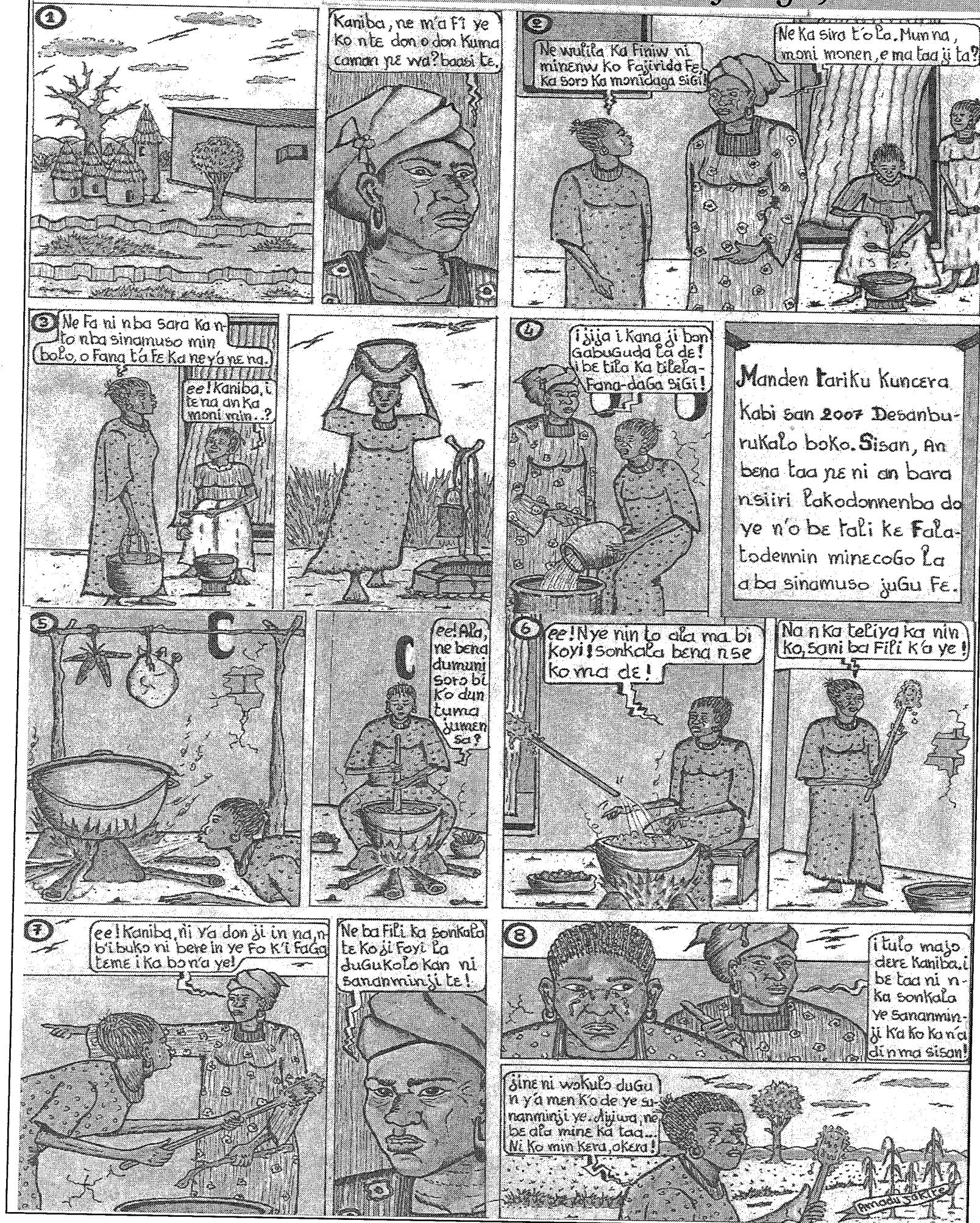
**V- Jøyørø sabanan jini kene**

Kodewari-Gana : kuru 2 ni 4. Kodewari juguya

**VI - ñana sugandi kene**

Ezipti-Kameruni : kuru 1 ni 0. Kameruni juguya  
Ntolatanw daminena san 2008 zanwuyekalo tile 20 Akara ntolatankeneba, Baba Tara, kona-Awa a ñana sugandi ntolatanw fana kera yen san 2008 feburuyekalo tile 10.

# Falato Kaniba (Ka sananminjitaga)



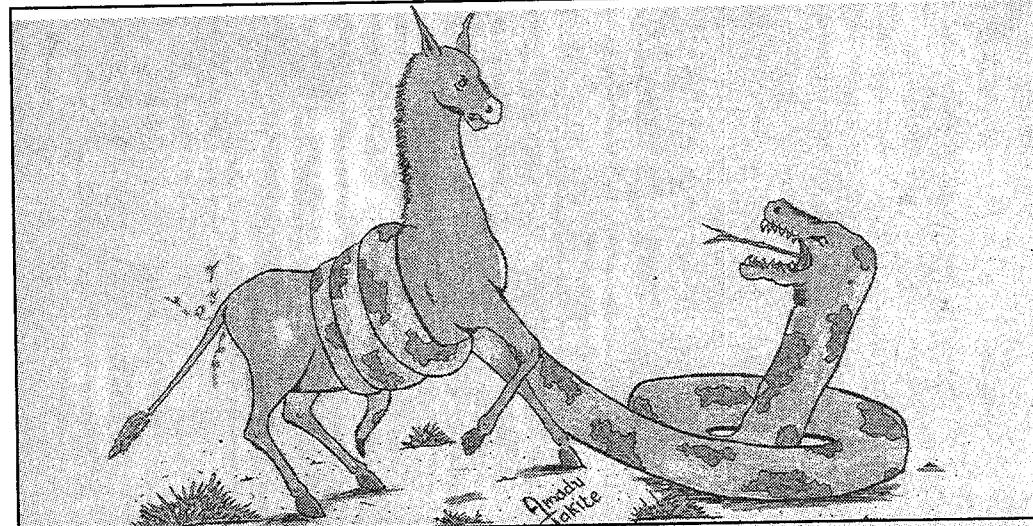
## Nsiirin : Mun na fali te ji fe ?

**N**balima, nin wale in kera ka bi waati jan. I yere fana k'a dən k'a te fo gansan ko dijé köröba. O sabu be dijé sihake de la kabi an fa Adama dawaati fo bi. O hake be san ba wooro de la. O ye ko senna jan ye dere. Kodi ?

Awa, an k'an kösegin an ka nsiiri ma. Maa be ko də to a k'o, ka soro a ma jine a k'o ! A be san ba saba b'o bi, faliw de tun be dijé kənəfenw fanga sinsinbaaraw bee, kalama dabaga Ala fe. Nka, jidaw de tun yerefafijebə tun ka di faliw ye kosebe. O kanma, teriya tun b'u ni ji kənəfenw bee ce. Ji n'a kənəfenw dun fana ye Ala ka dakabanan dafan dəw ye.

Foyi te balo ji k'o, ji kənə ani ji k'kan ; awa, ji kənəfenw yere fana be fijé minekabila ke k'u to ji ro, ka soro da dun te ji la fijé donda kanma. O bee tun kamanagan be Bala Wulen na, n'o ye faliw benbake ye. O kanma, n'a ni ji kənəfenw tun sigira baro la waati o waati, a tun b'u jininka u ka fijé minecogo la. Nka, waati bee n'a tun ye jininkali in ke, Ba minjanba-jəjan-kelen tun b'a jaabi ko : « n teri Bala Wulen, a dən ko dabaa Ala ka masaya gundo bee be jifoolonw de kənə. O de kanma, koba bee be jujən ji kənə, ka laban ji kənə fana. I m'a ye, hali san megeru, n'an b'a ye kabakolo de la a sindi koni be ji kənə dere ! »

Ba minjanba-jəjan-kelen ka kuma bannen k'o, a girin na ka jiri mine, k'a walal-walan ka bə jəgən na yərənin kelen, ka teliya k'a ku dasi Balawulen kan, k'a ci, k'a bin, ka siriyo saba soro a la. Yərənin min, n'a bema a yere



bə jəgən na ka faliw benbake Bala wulen saman k'a kolow bə jəgən na, a kera kunnandiya y'o bolo, barisa kənə warasa sa-kunun-sa girinna ka jigin saba in kan k'a daburu ke ka səgoyoro saba soro a la. Saba ye yerejini damine, ka jine Balawulen dimitə kirinnen k'o. Ale kəni ma Bala wulen ka kunnandiya jəgən soro, barisa, ka bə jiri la, ka don ji kənə, fijé donna a səgo-wo saba kelen kelen bee da fe. Awa, o ye baara nəgoya wara-sa-sa-kunun-sa bolo dere ! O y'a tə lase, k'a dayoro k'a ka kunjəgən keyoro ye baloko la.

Balawulen falikeba kelen k'a ka hakili soro kokura, a y'a fo a yere kənə ko : « Hali ni dijé dali gundo bee te ji kənə, janfa koni be ji kənə dere ! »

O kanma, fo ka ne siyabolo duga ka bə dijé in kənə, ne bənsən fali si təna ji kanu belen ! »

N balima, ne « ko bee fo file » ka dijé gundoba do waraka i ye dere. Kana a nkalontigiya n'a tijetigiya jin-

nini, k'i kunko ye. A fo dərən ko karamojo ye n kalan !

Tumani Yalam Sidibe (Nin ye Ba Kan-kuba Jalo ka nsiirin də ye, ale min faatu-ra san 2005 nowanburukalo tile 17. Ala ka hine a la !)

### Jekabaara

Labolikantigi Seben nekulü kuntigu  
Tumani Yalam Sidibe

Seben nekulü  
Yusufu Fane  
Bakari Sangare  
Tumani Yalam Sidibe  
Negenw kebagga  
Amadou Jakite  
Nataliye dilanbagga  
Modibo Sidibe  
Jaw tabaga  
Haruna Trawele  
Labenbagow aridingeri la  
Madamu Jakite Worokiyatu So  
Fatunata Cero  
Madamu Ture Mama Jalo  
Rasraka nəgənw  
CMDTSNV - Ofsi Nizeri -  
Ofisi iri - OHVN  
Hake bota : 16000  
Batakisir : 2043  
Nesjurusira : 229 62 89  
Jamond Badarado Seki zayedti togola  
sira - Hamudalayi kin - Bamakositi  
Webu nimor  
www.afribone.net.ml/jekabaara/

Walasa k'aw ka dənniya labarika an baarakunw na, a ye aw wasa  
don jamana gafew la an ka fasokanw la

